

A. Kollonay

[1914]

Bahnmissionshotel
Badstuetraede, 9.
Kopenhagen.

Sehr geehrte und
liebe Genossin Lindhagen!
Erstens möchte ich Sie und Ihren
lieben Mann für Ihre Freundlich-
keit zu mir herzlich danken.
Sie glauben gar nicht wie es
mir schmerzlich war Schweden
zu verlassen! Ich fühlte mich
da so wohl und habe das
Schwedische Volk so lieb, dass
ich schon bereit war in Schwe-
den mein pied-à-terre einzu-
richten. Nun, aber, ist dieser Wunsch

Ausdeutungen geben was aus den Sachen
werden soll, sobald sie aus Berlin an-
kommen. Auch fürchte ich, dass Fröken
Carleson, besonders nach den bösen und dummen
Artikel in Nya Dagligt Allehanda über meine
Abreise und das Geschehene, nicht sehr um
meine Sachen besorgt sein wird. Also bitte
ich liebe Frau Lindhagen, telefonieren Sie
sobald wie möglich an Fröken Carleson
(Birger Jarleg. 29) und sagen Sie, dass es Frau
Bürgermeister Lindhagen mit ihr spricht,
(es wird auf Fr. Carl. mehr Wirkung haben) und bitten
Sie ~~zu~~ die Sachen, die für mich aus Berlin
kommen sind, Soll Fr. Carleson an Frau
Lindley die sie abholen wird, übergeben.
Bitte entschuldigen Sie diese Bitte,
aber, es wäre zu schlimm, wenn

zu ende!...
Auch bedauere ich sehr, dass ich Sie
gar nicht gesehen habe. Aber, ich hatte
recht viel schriftliche Arbeit, immer
eilige und dabei - unendlich viel
Sorgen um meine weniger bemittelte
uss. Freunde. So verging nun die Zeit.
Jetzt will ich, aber, Sie, liebe Frau
Lindhagen, um eine Gefälligkeit
bitten. Ich sollte aus Berlin
meine warmen Winter und
Pelzsachen auf den Namen von
Frauen Carlsson, Pensionatin haben,
wo ich gewohnt habe (Birger Jars^{gat}
29). Nun, bei meiner plötzlichen
Abreise, konnte ich keine weitere

alle meine Winterjachen verlohren
gingen! Also, darf ich hoffen, dass
Sie Frauen Carlsson meine Bitte
telefonisch übergeben und Ihnen seit
die Bitte aussprechen sie soll die Jachen
aufheben, bis Frau Lindlag dieselben abholt.
Nochmals viele, viele herzliche Grüsse
an Sie, Personne Lindhagen und
Frauen v. Lindhagen. Mit herzlichen
Grüssen in allen Freundschaft
M. K. Carlsson